

Publications officielles

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Le pays du dimanche**

Band (Jahr): **4 (1901)**

Heft 204

PDF erstellt am: **08.08.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-285639>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Frankhauser née Dubail. — Du 7. Cuenin, Marie-Louise, fille de Louise, repasseuse, d'Épique-rez. Du 6. Hennemann, Marie-Mathilde, fille de Henri, boulanger, de Boécourt et de Mathilde née Lorient. — Du 8. Usberti, Georges, fils de Charles, cordonnier, de Zibello (Italie) et de Marie-Christine née Cailliet. — Du 8. Usberti Paul, fils de Charles, cordonnier, de Zibello (Italie) et de Marie-Christine née Cailliet. — Du 8. Favrot, Adolphe-Michel - Alexandre, fils d'Alexandre, professeur, de Porrentruy et de Jeanne-Camille née Favrot. — Du 11. Lanz, Maria-Martha, fille d'Ernest, charpentier, de Huttwyl et de Marie née Segesser. Du 14. Mamie, enfant mort-né, fils de Joseph, employé au J.-S., de Alle et de Julie née Raccordon. — Du 15. Rossé, Jules-Joseph-Emile, fils d'Eugène, manoeuvre, de Alle et de Marie née Bonnemain. — Du 16. Montavon Robert-Alfred, fils d'Adolphe, garde-forestier, de Bonfol et de Marie née Fabriard. — Du 17. Besomi, Joseph, fils de Pierre, maçon, de Gerra-Verzasca, (Tessin) et de Laure née Leschot. — Du 18. Froidevaux, Marie-Emma-Adrienne, fille d'Adolphe, aubergiste du Bémont et de Marie née Caburet. — Du 22. Frossard, Emile-Henri, fils d'Auguste, graveur, d'Ocourt et de Méline née Doman. — Du 26. Froidevaux, Albert-Ernest, fils de Léon, guillocheur de Muriaux et de Marie-Magdeleine née Mangeat. Du 28. Theubet, Emile-Lucien, fils d'Emile, maître-ramoneur, de Porrentruy et de Lucie née Mangeat. — Du 28. Chételat, Marie-Félicie, fille de François-Dagobert, remonteur, de Montsevelier et de Catherine née Gerber.

Mariages.

Du 4. Geschwoner Pierre-Hermann, employé de chemin de fer, de Ueberstorf, et Gausch Catherine, ménagère, de Tentligen. — Du 5. Rérat Louis-Jules, employé postal, de Fahy, et Hamel Marie, sage-femme, du Roselet, commune de Muriaux. — Du 12. Wuillemin Joseph, typographe, de Roggenbourg, et Chevillat Marie-Alvina, pierriste, de Montmelon.

Décès.

Du 1^{er}. Moritz Henri-Alois-Louis, fils d'Henri et de Elisa née Piquerez, de Porrentruy, né en 1901. — Du 7. Joly Julien-Edouard, domestique, de Seleute, né en 1863. Du 9. Arnold Louis-Léon, charpentier, de Courtedoux, né en 1865. — Du 14. Laville Marie-Généreuse née Riat, de Chevenez, né en 1855. Du 19. Girardin, François, remonteur, du Bémont, né en 1840. — Du 22. Chapuis Valérie, horlogère, de Bonfol, née en 1879. — Du 26. Tschumi Emile, journalier, de Wolfisberg, né en 1864.

LETTRE PATOISE

Dâ lai Côte de mai.

Les mairchands de vin sont bin rairement embarassies. In bon tiurie du Jura aivay reci di vin qu'ay crayay bin naturel, di vin de régin po lai masse. Mais comme ay n'était to de mainme point bi chure, ay fessay analysay son liquide pai l'aipolitiaire de lai velle, que déclaré que le vin, tot en ayaint bon gout, bon fumet, n'était po tot ai fait pur jus de la veingne. Tchu çoli, mon tiurie écrit enne lattré en son fournisseur, enne lattré que n'était po trop flattense, mainme in pô poivray. Le mairchaid qu'était in pô comme les djués, que ne s'engrenianpent dâ qu'on les traite d'atrapous, réponçé tot, simplement à chire: Puisque le vin qui vòs ai envie ne peupe servi po lai masse, prante lo po les vèpres; i vòs en envie in âtre bossa, di moyou, po lai masse. I vòs le lèche à mainme prie. I ne saipe si le second vaiay meu que le premie, i n'an ay pu oïu pailay.

Stu que n'âpe de bds.

Récréations du dimanche

Solutions aux questions posées dans le N° 202 du *Pays du Dimanche* :

791. PERIPHRASE.

Un cylindre creux, revêtu d'une peau d'ona-gre.

Un Tambour. — CHATEAUBRIAND.

792. MOT CARRÉ SYLLABIQUE.

A U T R I C H E

T R I A N O N

C H E N O N G E A U X

793. VERS A TERMINER.

A BON CHAT BON RAT.

Homme. Bien. Somme. Rien. Créance. Billet. Effet. Quittance.

794. COQUILLES AMUSANTES.

No. 1. — Sage. Dommage.

No. 2. — Font. Les. Lois. Font. Les. Mœurs.

No. 3. — Partage. Lots. Désignés.

No. 4. — Vous. Matin.

No. 5. — Sentent. Fagot.

Ont envoyé des solutions partielles : MM. Le Pilier du Cerele Industriel à Neuveville; Lubin, le déménageur infatigable à Genève; Sur la grève à Delémont; L'aumône est sœur de la prière à Porrentruy; La blague est au socialisme comme la charité est au christianisme.

799. ANAGRAMME.

Sur mes cinq pieds au temps jadis,
Je fis séjour dans la baleine;
Bouleversez leur place et sur le Tanais
Je pris une toison qui n'était pas de laine.

800. MOTS EN LOSANGE.

X	1. Consonne.
X X X	2. Cousin de Mahomet.
X X X X X	3. Synonyme d'usurier.
X X X X X X X	4. Astre tournant autour du soleil.
X X X X X	5. Une des trois races françaises.
X X X	6. Saison.
X	7. Voyelle.

801. LANGAGE FRANÇAIS.

Quelle est l'origine de la locution :
Méchant comme un âne rouge ?

802. MOTS EN CROIX.

a, b, c, i, j, k, l, m, n, o, p, q, r, s, t, u, v.

X
X
X
X
X
X X X X X
X
X
X
X
X

Envoyer les solutions jusqu'au mardi soir, 10 décembre prochain.

Publications officielles

Avis aux marchands de bois. — Ils feront bien de lire dans la *Feuille officielle* n° 94 du samedi 23 novembre l'avis concernant l'importation de bois en France.

Mises au concours.

La place de vérificateur des poids et mesures du X^e arrondissement (district des Franches-Montagnes.) S'inscrire avant le 4 décembre à la Chancellerie d'Etat.

La place de cantonnier route Delémont-Tavannes, de Court à Bévillard (780 fr.). S'inscrire jusqu'au 5 décembre au secrétariat de Préfecture de Moutier.

Convocations d'assemblées.

Courttéle. — Le 1^{er} décembre à 12 1/2 h. pour statuer sur le rapport de la commission de l'électricité; décider la captation des sources de la Doux; statuer sur une proposition concernant l'élargissement du chemin du milieu du village, nommer l'instituteur de la 3^e classe.

Cote de l'argent

du 27 Novembre 1901.

Argent fin en grenailles. fr. 98.— le kilo.
Argent fin laminé, devant servir de base pour le calcul des titres de l'argent des boîtes de montres . . . fr. 100.— le kilo.

Editeur-imprimeur : G. Moritz, gérant.

Tableau magique



La mère. — « Où donc est allée votre sœur Marie ? »
Les fils. — « Chère maman, Marie était ici il y a un instant. Elle doit s'être cachée. »
La mère. — « Mais où ? »

Bons mots.

Le jeune Pitanchard lit dans son livre de classe que le chameau peut travailler huit jours sans boire.

Sa mère avec un soupir :
— C'est le contraire de ton père, qui, lui, reste huit jours à boire sans travailler !

* * *

Au restaurant :
Le garçon (énumérant le menu). — J'ai, monsieur, une cervelle sautée, une tête au beurre noir, une poitrine farcie, des cuissots rôtis, et des pieds grillés !

Le client. — Ah ! mon pauvre ami, qui-est-ce qui vous a mis dans cet état ?

